

**RETURN BIDS TO:**  
**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**  
**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions**  
**- TPSGC**  
**11 Laurier St./11, rue Laurier**  
**Place du Portage, Phase III**  
**Core 0A1 / Noyau 0A1**  
**Gatineau**  
**Québec**  
**K1A 0S5**  
**Bid Fax: (819) 997-9776**

## **SOLICITATION AMENDMENT**

## **MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

**Comments - Commentaires**

**Vendor/Firm Name and Address**  
**Raison sociale et adresse du**  
**fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**  
**Armoured Vehicles Support/Soutien des véhicules**  
**blindés**  
**11 Laurier St./11, rue Laurier**  
**Place du Portage Phase III 6C1**  
**Gatineau**  
**Québec**  
**K1A 0S5**

<b>Title - Sujet</b> Spare parts for Leopard II	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W8486-149565/A	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 001
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W8486-149565	<b>Date</b> 2013-12-19
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$\$BL-265-24174	
<b>File No. - N° de dossier</b> 265bl.W8486-149565	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2014-01-27</b>	<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Standard Time EST
<b>F.O.B. - F.A.B.</b> <b>Plant-Usine:</b> <input checked="" type="checkbox"/> <b>Destination:</b> <input type="checkbox"/> <b>Other-Autre:</b> <input type="checkbox"/>	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Brisard, Pascale	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> 265bl
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (819) 956-0598 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (819) 956-0648
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b>	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	<b>Delivery Offered - Livraison proposée</b>
<b>Vendor/Firm Name and Address</b> <b>Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur</b>	
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> <b>Facsimile No. - N° de télécopieur</b>	
<b>Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm</b> <b>(type or print)</b> <b>Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/</b> <b>de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)</b>	
<b>Signature</b>	<b>Date</b>

Solicitation No. - N° de l'invitation

W8486-149565/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

265bl

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W8486-149565

File No. - N° du dossier

265blW8486-149565

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

---

This amendment 001 to the solicitation is issued to provide the Line Item Detail pages which were omitted from the original document and address a question received during the tender period.

\*\*\*\*\*

1. Solicitation document:

- a) Insert the Line Item Detail pages 2 to 19 of 35 attached herein; and
- b) Renumber Pages 2 to 17 as pages 20 to 35 - of 35; and
- c) Renumber Front Page as follows:
  - i) delete " 1 of - de 17 " ; and
  - ii) insert " 1 of - de 35 ".

2. Question(s) and Answer(s)

Question 1: Shall a bidder propose all line items, or is it possible to bid on selected items.

Answer 1: No, a bidder is not obliged to submit a proposal for all line items in order to be responsive. Awards will be based on a item by item basis. Refer to Part 3 - 2. Basis of selection.

3. Attached herein - Line Item pages (18 pages)



Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM Destination	Plant/Usine	Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
1	NSN - NNO: 2510-12-391-2446 MOLDING, VEHICLE BO NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>a</sup> de la partie: 10091-191700.000.0	WB941	W1941	20	Each	XXXXXXXXXXXXX \$		See Herein	
2	NSN - NNO: 1015-12-191-3103 CONTAINER NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>a</sup> de la partie: 2500075-199300.000.0	WB941	W1941	10	Each	XXXXXXXXXXXXX \$		See Herein	

Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire		Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
						FOB/FAM	Plant/Usine		
3	NSN - NNO: 2510-12-383-5941 PLATE, MOUNTING, VE NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N° de la partie: 10194-200030.000.0	WB941	W1941	6	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	
4	NSN - NNO: 2510-12-383-5930 PLATE, MOUNTING, VE NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N° de la partie: 10194-200040.000.0	WB941	W1941	4	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	



Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM Destination Plant/Usine	Del. Offered Liv. offerte
5	NSN - NNO: 1005-12-364-9287 BOX MAGAZINE, AMMUNITION NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>o</sup> de la partie: 2500255-193610.000.0	WB941	W1941	7	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein
6	NSN - NNO: 1015-12-352-2450 CAP, WEAPON TUBE NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>o</sup> de la partie: 2500273-970000.001.0	WB941	W1941	43	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein

Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire		Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
						FOB/FAM	Plant/Usine		
7	NSN - NNO: 1015-12-352-2448 COVER, GUN MUZZLE NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: 2500273-970800.000.0	WB941	W1941	23	Each	XXXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	
8	NSN - NNO: 3120-12-341-8594 BUSHING, SLEEVE NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: C5393 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: 10007462	WB941	W1941	30	Each	XXXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	



Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of l. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM Destination Plant/Usine	Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
9	NSN - NNO: 1015-12-331-7617 LEVER NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2396 Part No. - N <sup>a</sup> de la partie: 2500194-321670.00.0	WB941	W1941	6	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	
10	NSN - NNO: 2590-12-309-2338 PAD,CUSHIONING NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>a</sup> de la partie: 2300226-000003.000.0	WB941	W1941	9	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	



Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of L. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM Plant/Usine		Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
11	NSN - NNO: 1240-12-303-4494 EYESHIELD, OPTICAL INSTRUMENT NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: C5393 Part No. - N° de la partie: 536119-8530.000	WB941	W1941	29	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	
12	NSN - NNO: 2540-12-302-1415 MOTOR, WINDSHIELD WIPER, ELECTRIC NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D3683 Part No. - N° de la partie: 272-1329-121	WB941	W1941	3	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	





Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM Destination Plant/Usine	Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
13	NSN - NNO: 3130-12-300-7589 BEARING UNIT, PLAIN NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D9893 Part No. - N <sup>a</sup> de la partie: S4-1500912	WB941	W1941	15	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	
14	NSN - NNO: 3040-12-194-2905 CONNECTING PIECE NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D1572 Part No. - N <sup>a</sup> de la partie: S4-1500970	WB941	W1941	11	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	

Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire			Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
						FOB/FAM	Plant/Usine			
15	NSN - NNO: 3010-12-194-0936 DRIVE UNIT, ANGLE NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D1572 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: S4-1500952	WB941	W1941	5	Each	XXXXXXXXXXXX	\$		See Herein	
16	NSN - NNO: 3040-12-193-5135 CONTROL ASSEMBLY, PUSH-PULL NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D1572 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: S4-1500960	WB941	W1941	11	Each	XXXXXXXXXXXX	\$		See Herein	



Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM Destination Plant/Usine	Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
17	NSN - NNO: 1015-12-193-4751 GUIDE BUSHING NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>a</sup> de la partie: 2500075-191100.021.0	WB941	W1941	7	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	
18	NSN - NNO: 1015-12-192-7612 SHEATH NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D9893 Part No. - N <sup>a</sup> de la partie: S4-9800761	WB941	W1941	20	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	

Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of L. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire		Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
						FOB/FAM	Plant/Usine		
19	NSN - NNO: 1015-12-192-0215 RAIL NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: 2500075-190045.000.0	WB941	W1941	12	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	
20	NSN - NNO: 1015-12-192-0205 FLOOR PLATE NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: 2500075-190200.001.0	WB941	W1941	2	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	



Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM Destination Plant/Usine	Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
21	NSN - NNO: 1015-12-192-0193 NEEDLE NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>a</sup> de la partie: 2500075-190000.023.0	WB941	W1941	20	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	
22	NSN - NNO: 1015-12-191-9943 FRAME NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>a</sup> de la partie: 2500075-190000.036.0	WB941	W1941	67	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	



Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of L. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire		Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
						FOB/FAM	Plant/Usine		
23	NSN - NNO: 2540-12-169-6234 SEAT, VEHICULAR NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: S3092 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: CF 011 825 -U	WB941	W1941	5	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	
24	NSN - NNO: 3120-12-178-4302 BEARING, PLAIN, SELF-ALIGNING NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D9893 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: E3-6000140	WB941	W1941	47	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	





Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM Destination Plant/Usine	Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
25	NSN - NNO: 2990-12-178-5733 STRIP NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D1871 Part No. - N° de la partie: 2300109-059100.008.0	WB941	W1941	15	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	
26	NSN - NNO: 2990-12-178-7090 PLATTE NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D8266 Part No. - N° de la partie: 8700160118	WB941	W1941	43	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	



Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of L. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire		Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
						FOB/FAM	Plant/Usine		
28	NSN - NNO: 3120-12-179-1916 BUSHING NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2396 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: 2500075-322520.05.0	WB941	W1941	15	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	
29	NSN - NNO: 1290-12-187-3212 QUADRANT, FIRE CONTROL NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D0411 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: 009-131.000	WB941	W1941	3	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	



Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM Destination Plant/Usine	Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
30	NSN - NNO: 1240-12-190-1132 CYLINDRICAL FUSEHOLDER NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: C5393 Part No. - N° de la partie: 536077-0902.000	WB941	W1941	12	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	
31	NSN - NNO: 3110-12-191-1142 RING, BEARING, INNER NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D8984 Part No. - N° de la partie: LR7X10X10,5	WB941	W1941	40	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	

Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of L. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire		Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
						FOB/FAM	Plant/Usine		
32	NSN - NNO: 1015-12-191-3105 HOOK PLATE NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: 2500075-199400.010.0	WB941	W1941	110	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	
33	NSN - NNO: 1015-12-191-3507 HEAD PAD NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: 2500075-198770.000.0	WB941	W1941	3	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	



Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of I. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire FOB/FAM Destination Plant/Usine	Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
34	NSN - NNO: 1015-12-191-6788 FUSE NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2692 Part No. - N° de la partie: 2500075-194212.000.0	WB941	W1941	24	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	
35	NSN - NNO: 3040-12-191-7393 LEVER, REMOTE CONTROL NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: C5393 Part No. - N° de la partie: 536077-1455.000	WB941	W1941	4	Each	XXXXXXXXXXXXX \$	See Herein	

Item Article	Description	Dest. Code Dest.	Inv. Code Fact.	Qty Qté	U. of L. U. de D.	Unit Price/Prix unitaire		Delivery Req. Livraison Req.	Del. Offered Liv. offerte
						FOB/FAM	Plant/Usine		
36	NSN - NNO: 3040-12-191-7702 CYLINDER ASSEMBLY, ACTUATING, LINEAR NSCM Offered: _____ P/N Offered: _____ NSCM/CAGE - COF/CAGE: D2396 Part No. - N <sup>e</sup> de la partie: 6008R-0310.00.0	WB941	W1941	3	Each	XXXXXXXXXXXX	\$	See Herein	